



## 大会

第五十五届会议

第一委员会

第二十四次全体会议

2000年10月27日星期五上午10时举行

纽约

正式记录

主席： 吴妙丹 ..... (缅甸)

上午10时25分开会

议程项目65至81 (续)

对提交的所有项目下的各决议草案采取行动

**主席** (以英语发言)：委员会今天将继续就非正式工作文件3/Rev.1中所载各项决议草案采取行动，顺序如下：第一组关于核武器的第A/C.1/55/L.48号决议草案要到星期一才准备就绪，所以委员会今天不对该项决议草案采取行动；第7组裁军机制，文件A/C.1/55/L.10；第8组其他裁军措施，文件A/C.1/55/L.6，文件A/C.1/55/L.21，文件A/C.1/55/L.22和文件A/C.1/55/L.31；第9组裁军与国际安全的相关事项，文件A/C.1/55/L.15；和第10组国际安全，文件A/C.1/55/L.27。

我首先请那些想对修改的决议草案进行介绍的代表团发言。

**伊萨先生** (埃及) (以英语发言)：埃及代表团高兴地提出标题为“中东的核扩散危险”的第A/C.1/55/L.29/Rev.1号决议草案。

我们在最近几个星期已经就这项决议草案与所有有关代表团和组织进行了广泛协商，委员会面前的这份草案力图真实地反映在上述协商过程中我们收到的一些看法和关注。其中增加了一个新的执行段

落，成为目前的第1执行段，它对中东地区召开的核武器不扩散条约(核不扩散条约)缔约国2000年审议会议所得出的结论表示欢迎。目前的第3执行段呼吁中东地区尚未加入《核不扩散条约》的国家尽快加入该条约，并不再研制、生产、测试或以其他方式获取核武器，放弃拥有核武器并将其所有不安全核设施置于国际原子能机构的全面管辖之下。

正如我国代表团上星期首次提出该决议草案所强调指出的，决议草案请以色列加入182个已经放弃使用核武器国家的行列。如果核不扩散措施条约继续具有不扩散价值并仍然是一种可信赖的工具的话，那么上述请求已经成为国际社会成员的一种不可推御的道义和政治义务。

我想进一步强调指出，委员会面前的这份载于文件A/C.1/55/L.29/Rev.1中的决议草案并非有意对立，而是促使中东地区尚未加入核不扩散条约的国家接受相同的法律上具有约束力的不扩散承诺，就象该地区所有其他国家以及国际社会大多数成员所作的那样，并且停止采取任何可能危害区域和国际安全与和平的任何行动。

决议草案继续对2000年，特别是过去6个月当中对中东地区具有特殊意义的事态发展加以关注。我代表该决议草案的提案国敦促联合国各成员国发出

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(C-178)。更正将在届会结束后编成一份单一的更正印发。

这样一个明确的信息，即在不扩散方面没有选择的余地并且 5 个月前达成的共识应得到尊重。传达这一信息的最佳方式就是对这项决议草案进行表决。

**卢巴科夫先生**（白俄罗斯）（以俄语发言）：请允许我提出标题为“区域裁军和不扩散”的决议草案修订稿，它载于文件 A/C.1/55/L.46/Rev.1。这份文件是在有关国家就核不扩散的区域性倡导问题进行了密切协商之后产生的。决议草案尤其涉及在地球不同区域内建立新的无核武器区的问题。

白俄罗斯共和国总统在千年首脑会议的讲话，以及随后外交部长在一般性辩论和外交部第一副部长在第一委员会的协商当中都充分和明确的阐明了白俄罗斯共和国关于建立新的无核武器区域的众所周知的立场。大会本届会议曾多次表明能够就复杂的国际生活问题，尤其是国际安全与裁军达成妥协。本决议草案也毫无例外。它再次重申对人类渴望的一个没有核武器的世界的普遍支持。

我们也注意到本决议草案反映了各国之间关于在其区域内建立无核武器区取得一致的基本原则。地区各国之间取得一致是任何类似倡导取得进一步进展和商讨其具体实现的途径的必不可少的先决条件。此外，决议文本欢迎并支持为进一步缔结无核武器区域条约所采取的步骤，并确认国际社会的这样一种信念，这就是在有关地区各国之间自由实现的安排基础之上成立国际公认的无核武器区域能够增强全球和区域性和平与安全，巩固核不扩散机制并且有助于实现核裁军的各项目标。

第 2 执行段表达了国际社会根据联合国裁军审议委员会关于此问题的指导方针继续促进建立新的无核武器区域的意图，并且对世界各地国家作出的努力和提出的建议表示欢迎。

我们确信，该草案具有建设性，并非对抗，它保留了裁军宗旨的整体性，确认了对各国为建立新的无核武器区所作的努力的支持并且是向前看的。对所有与我们进行过协商的代表团为实现积极结果所表现

的合作精神，以及对寻求实现相互谅解与妥协方案所作出的努力，我们表示感激。我们希望本决议草案获得广泛支持，不经表决获得通过。

**主席**（以英语发言）：如果没有其他代表团愿意发言的话，我现在请愿意就第 7 组中有关裁军机制各项决议草案作一般性发言或评论的代表团发言。

没有人要发言，委员会现在就决议草案 A/C.1/55/L.10 采取行动。如果在作出决定之前没有代表愿对其立场或投票作出解释的话，委员会现在就决议草案 A/C.1/55/L.10 采取行动。我现在请委员会秘书发言。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“联合国关于裁军和不扩散教育研究报告”的决议草案 A/C.1/55/L.10 由墨西哥代表于 2000 年 10 月 18 日在委员会第 17 次会议上提出。决议草案 A/C.1/55/L.10 的提案国名单载于草案本身以及文件 A/C.1/55/INF.2。此外，以下各国也是决议草案的提案国：阿尔及利亚、印度和新西兰。

有关决议草案 A/C.1/55/L.10 所涉裁军和不扩散教育问题，我想代表秘书长就财政问题作以下发言：

根据决议草案 A/C.1/55/L.10 第 1 和第 2 执行段，大会将在有资格的政府专家小组的援助下要求秘书长就裁军和不扩散教育拟订一份具有一些特定实质性任务的研究报告，并请秘书长在大会第五十七届会议提出报告。

根据计划，专家小组将按照如下日程在纽约举行会议：2001 年 3 月一次，2001 年 7 月或 8 月一次，2002 年 3 月一次，2002 年 7 月或 8 月一次。2001 年的会务费用总额估计在 136 800 美元。关于 2001 年的会议，机构能力在多大程度上需要由临时援助加以补充，这只能根据 2000-2001 两年度的会议日程安排来决定。

但是，2000-2001 两年度方案预算第 2 款大会事务和会议服务条文下，不仅对预算编制时已安排的会议有所规定，也对随后核准的会议有所规定，只要会

议的数量和分布与往年会议格局保持一致。这样一旦大会通过当前的这份决议草案，则不必对 2000-2001 两年度会议服务作追加拨款。

2002 年会议服务的需求将依据秘书长制定拟议中的 2002-2003 两年度方案预算的情形加以考虑。2000-2001 两年度方案预算第 4 款裁军条文下已作出规定，使裁军事务部得以为 2001 年在纽约召开的二次政府专家小组会议提供必要的实质性服务。关于草拟提交大会第五十七届会议审议的报告的有关规定将根据秘书长拟议中的 2002-2003 两年度方案预算的制定情况而作出。这样，如果大会通过决议草案 A/C.1/55/L.10，则不必对 2000-2001 两年度预算方案作额外追加。

**主席**（以英语发言）：决议草案 A/C.1/55/L.10 的提案国希望委员会不加表决通过该草案。如果没有反对意见，委员会将照此办理。

决议草案 A/C.1/55/L.10 获得通过。

**主席**（以英语发言）：如果没有代表愿就刚刚通过的决议草案作解释性发言，我们现在开始下一组的内容。

我请愿意就第 8 组——其它裁军措施——所载各项决议草案作一般性发言或评论的代表团发言。

没有，本委员会现在对决议草案 A/C.1/55/L.6 采取行动。在作出决定前如果没有代表要解释其立场或表决，委员会下面对决议草案 A/C.1/55/L.6 采取行动。

我请委员会秘书发言。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“国际安全范围内信息和通讯领域的发展”的决议草案 A/C.1/55/L.6 是由俄罗斯联邦代表于 2000 年 10 月 19 日在委员会第 18 次会议上提出的。决议草案 A/C.1/55/L.6 的提案国名单载于草案之内。

**主席**（以英语发言）：决议草案 A/C.1/55/L.6 的提案国希望草案不经表决即获通过。如果没有人反对，委员会将照此办理。

决议草案 A/C.1/55/L.6 获得通过。

**主席**（以英语发言）：如果没有代表想就刚刚通过的决议草案解释立场，委员会将对决议草案 A/C.1/55/L.21 采取行动。我首先请作出决定前那些愿意解释其立场或表决的代表们发言。

**阿尔盖拉尼先生**（伊拉克）（以阿拉伯语发言）：我想就决议草案 A/C.1/55/L.21 解释我国的立场。联合国通过的各项决议重申各国应当根据各项协议所载的环境标准履行各自的承诺。但对历年来各方所作承诺进行回顾，似乎安全理事会的两个常任理事国——联合王国和美国——有意违反了在联合国环境维护方面各决议中的协议。它们在 1991 年侵略伊拉克时使用了三千多吨含浓缩铀的弹药，违背了武器控制和不扩散方面的协议。1999 年在南斯拉夫也使用了这类弹药。

含浓缩铀的弹药是一种新型放射性武器，其爆炸时释放的放射性尘埃可威胁环境，后果会导致癌症和环境灾难。这类放射能够持续四百五十万年，对伊拉克和邻国环境造成的危害可想而知，对参加入侵伊拉克的英美士兵的健康造成的危害也是一样的。

以联合国为代表的国际社会有责任确保通过一项国际协议以禁止使用浓缩铀并对那些违背承诺的国家采取威慑措施。我们在此谨重申美国和联合王国对伊拉克环境造成的危险和危害负有责任。因此我们支持这项决议草案。我们吁请所有会员国尊重其所有段落，并请第一委员会及其它联合国机构成员国遵守决议草案，念及决议草案中各项承诺遭到破坏所产生的后果。

**主席**（以英语发言）：委员会现在就决议草案 A/C.1/55/L.21 作出决定。

有人要求记录表决。

我请委员会秘书唱票。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“在起草和执行裁军与军备控制过程中遵守环境准则”的决议草案 A/C.1/55/L.21 是由南非代表于 2000 年 10 月 19 日在委员会第 18 次会议上提出的；该草案的提出代表了联合国会员国中不结盟运动的成员国。

进行了记录表决。

赞成：

阿尔及利亚、安道尔、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、奥地利、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、比利时、贝宁、不丹、玻利维亚、波斯尼亚和黑塞哥维那、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、柬埔寨、喀麦隆、加拿大、佛得角、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、克罗地亚、古巴、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、丹麦、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、加蓬、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、圭亚那、海地、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、

罗马尼亚、俄罗斯联邦、圣卢西亚、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、南非、西班牙、斯里兰卡、苏丹、斯威士兰、瑞典、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

无

弃权：

法国、以色列、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

决议草案 A/C.1/55/L.21 以 149 票赞成，0 票反对，4 票弃权获得通过。

**主席**（以英语发言）：我现在请那些愿就刚刚通过的决议草案解释其立场或表决的代表发言。

**格雷先生**（美利坚合众国）（以英语发言）：美国对本决议草案的宗旨和目标不够明确并且怀疑决议草案 A/C.1/55/L.21 与第一委员会工作的相关性。一句话，美国认为普遍环境准则与多边军控协议之间没有直接联系。此种协议具有独特的复杂性，并且在如何强调或拟定环境准则的大致轮廓不加以认真考虑的情况下也难于谈判达成。

当然，并没有人反对保护环境的作法。双边、区域或多边军控与裁军协议的缔约方在执行此类协议时应考虑有关环境因素。美国政府的许多行为活动受到国内严格的环保规章的制约，这包括实施军控与裁军协议方面。

尽管决议草案 A/C.1/55/L.21 避免使用往年出现的令人十分不愉快的语言，但我们对其相关性、目的和用途仍表示怀疑，所以美国投弃权票。

**主席**（以英语发言）：委员会现就决议草案 A/C.1/55/L.22 作出行动。在此前如果没有代表想解释其立场或表决，我们将对决议草案 A/C.1/55/L.22 作出决定。我现在请委员会秘书发言。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“裁军与发展之间的关系”的决议草案 A/C.1/55/L.22 是由南非代表以联合国会员国中不结盟运动成员国名义于 2000 年 10 月 19 日在委员会第 18 次会议上提出的。

**主席**（以英语发言）：决议草案 A/C.1/55/L.22 的提案国希望对草案不加表决通过。如果没有异议，我请委员会就这样办理。

**决议草案 A/C.1/55/L.22 获得通过。**

**主席**（以英语发言）：我现在请那些愿就刚刚通过的决议草案解释其立场的代表发言。

**格雷先生**（美利坚合众国）（以英语发言）：我请求今天会议程序的记录表明美国将不参与决议草案 A/C.1/55/L.22 达成的协商一致，因为决议认为裁军与发展互相关联。我们仍旧认为，裁军与发展是两个截然不同的问题，不宜将其联系起来。因此我们没有参加 1987 年关于此事项召开的会议。美国不愿意也不会接受此次国际会议最后文件的宣言的束缚。

**菲歇先生**（法国）（以法语发言）：我有幸代表欧洲联盟和与它相关联的中欧和东欧国家发言，这些国家包括保加利亚、捷克共和国、爱沙尼亚、匈牙利、拉脱维亚、立陶宛、波兰、罗马尼亚、斯洛伐克和斯洛文尼亚，还有相关国家塞浦路斯和马耳他。欧洲联盟成员国参与了关于裁军与发展之间关系的决议草案产生的协商一致并且愿就其立场的重要意义作出解释。

虽然我们承认裁减军备所带来的诸多益处，但应当指出，在欧洲联盟为经济与发展合作所作承诺与包括裁军在内的其它领域实际的节省，两者之间没有简单和自动的联系。尽管如此，我愿强调欧洲联盟致力

于发展合作的各项承诺具有的意义并忆及欧洲联盟是迄今官方发展援助最大的捐助方。

**主席**（以英语发言）：下面委员会将就决议草案 A/C.1/55/L.31 采取行动。在这之前如果没有代表愿解释其立场或表决的话，我们现在就决议草案 A/C.1/55/L.31 作出决定。

有人要求进行记录表决。

我请委员会秘书主持表决。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“国际安全与裁军范围内科学技术的作用”的决议草案 A/C.1/55/L.31 由印度代表于 2000 年 10 月 18 日在委员会第 17 次会议上提出。该决议草案提案国名单列于草案当中以及文件 A/C.1/55/INF.2。

进行了记录表决。

**赞成：**

阿尔及利亚、安提瓜和巴布达、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、白俄罗斯、贝宁、不丹、玻利维亚、博茨瓦纳、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、柬埔寨、喀麦隆、佛得角、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、加蓬、加纳、格林纳达、危地马拉、几内亚、圭亚那、海地、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、牙买加、约旦、肯尼亚、科威特、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、莱索托、阿拉伯利比亚民众国、马达加斯加、马来西亚、马尔代夫、马里、毛里求斯、墨西哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、尼加拉瓜、尼日利亚、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、秘鲁、菲律宾、卡塔尔、圣卢西亚、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞拉利昂、新加坡、斯里兰卡、苏丹、斯威士兰、阿拉伯叙利亚共和国、泰国、多哥、特立尼达和多巴哥、

突尼斯、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、委内瑞拉、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

**反对:**

安道尔、澳大利亚、奥地利、比利时、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、爱沙尼亚、芬兰、法国、德国、希腊、匈牙利、冰岛、爱尔兰、以色列、意大利、拉脱维亚、列支敦士登、立陶宛、卢森堡、马耳他、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、荷兰、新西兰、挪威、波兰、葡萄牙、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、圣马力诺、斯洛伐克、斯洛文尼亚、西班牙、瑞典、前南斯拉夫的马其顿共和国、土耳其、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国

**弃权:**

阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴西、格鲁吉亚、日本、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、巴拉圭、大韩民国、俄罗斯联邦、萨摩亚、南非、汤加、土库曼斯坦、乌克兰、乌拉圭

**决议草案 A/C.1/55/L.31 以 91 票赞成，44 票反对，17 票弃权获得通过。**

**主席**（以英语发言）：我请那些愿就刚刚通过的决议草案解释其立场的代表发言。

没有人发言，我请印度代表就程序问题发言。

**穆库尔先生**（印度）（以英语发言）：我们在表决之前提交了一份决议草案追加提案国名单。为了记录起见，我想我应提一下，布基纳法索、毛里求斯和纳米比亚代表团加入了提案国的行列。

**主席**（以英语发言）：印度代表的话语已被记录在案。

我们现在审议第 9 组，如果没有代表团想就第 9 组题为“裁军与国际安全的有关事项”的决议草案作

一般性发言或评论的话，委员会将就决议草案 A/C.1/55/L.15 采取行动。

如果没有代表在此前想解释其立场或表决的话，我们现在对决议草案 A/C.1/55/L.15 作出决定。我请委员会秘书发言。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“通过切实裁军措施巩固和平”的决议草案 A/C.1/55/L.15 是由德国代表于 2000 年 10 月 17 日在委员会第 16 次会议上提出的。决议草案 A/C.1/55/L.15 的提案国名单列于草案正文以及文件 A/C.1/55/INF.2。

**主席**（以英语发言）：决议草案 A/C.1/55/L.15 的提案国希望委员会对草案不加表决通过。如果没人反对，我将认为委员会愿照此办理。

决议草案 A/C.1/55/L.15 获得通过。

**主席**（以英语发言）：如果没有代表团愿就刚刚通过的决议草案解释其立场的话，我们现在审议第 10 组。

如果没有代表团想就标题为“国际安全”的第 10 组所载决议草案作一般性发言或评论的话，委员会下面将对决议草案 A/C.1/55/L.27 作出决定。我请委员会秘书发言。

**林国炯先生**（委员会秘书）（以英语发言）：标题为“加强地中海区域的安全与合作”的决议草案 A/C.1/55/L.27 是由阿尔及利亚代表于 2000 年 10 月 17 日在委员会第 16 次会议上提出的。决议草案 A/C.1/55/L.27 的提案国名单列于草案正文以及文件 A/C.1/55/INF.2。

**主席**（以英语发言）：决议草案 A/C.1/55/L.27 的提案国希望委员会不经表决通过该草案。如果没有人反对，我将认为委员会照此办理。

**决议草案 A/C.1/55/L.27 获得通过。**

**主席**（以英语发言）：没有代表团想就刚刚通过的决议草案解释其立场，我们就此结束审议今天上午安排的各项决议草案。

我谨借此机会高兴地指出，我在与会者中认出了沃尔夫冈·霍夫曼大使。他是全面禁止核试验条约组织筹备委员会的执行秘书。我们见到他十分高兴，对他表示欢迎。他以往在第一委员会发言，今年他将在全体会议发言。我们欣赏他对裁军事业作出的贡献。

**主席**（以英语发言）：根据议事规则第 120 条，只有在决议草案或提议或修正案的副本在不迟于会

议前一天散发给各代表团的情况下才能对它们进行审议或表决。也就是说有一个 24 小时规则。但这里我想我们可以不理睬这一规则。我向委员会作如下建议：因决议草案的审议尚未具备条件，故取消今天下午已安排的会议。是否有任何反对意见？没有。

**就这样决定。**

**主席**（以英语发言）：此事全在于如何安排。下午召集一次会议只审议一项决议草案未免不值得。我们可把它挤到星期一的会议日程中。

**上午 11 时 15 分散会**